

GAZETĂ TRANSILVANIEI.

Gazetă ese de 2 ori: Mereuca și Duminecă, Foi'a, cindu concedu ajutoriale. — Pretiul: pe anu 10 fl., pe 1/4 3 fl. v. a. Tieri esterne 12 fl. v. a. pe unu anu séu 2 1/3 galbini mon. sunatória.

Anul XXXIII.

Se prenumera la postele c. r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Taxa timbrala a 30 cr. de fiacare publicare.

Nr. 32.

Brasovu 7 Mai 25 Aprilie

1870.

MONARCHIA AUSTRO-UNGARICA.
Transilvania.

Una compromitere trista a fratilor bucovineni.

Scimus, ca scólele din Bucovina si specialminte scóla reală super. din Cernauti, gr. or., se sustine din fondulu celu bogatu romanescu, dar' simplu numai romanescu, dure! ca nu se folosesc si in fapta că atare! Déca n'a succesu fratilor bucovineni a introduce limb'a romana că limba de invetiamentu in scóla acésta, din causa, ca dór' nu se află atunci invetiatori romani?*), respectulu catra fondulu si proprietarii fondului, cari suntu numai romanii, totusi pretindea, că se se fi respectat limb'a romana, celu pucinu că studiu obligatu. Inse ce se vedi? Limb'a romana e tractata, si la scóla reală gr. or.! numai de scotere de ochi, că unu studiu estraordinariu cu cate 3, douse ore pe septemana! Corpulu profesorale, dupa „Czern. Ztg.“, facù mai eri in projectulu planului de invetiamentu la scóla reală o modificare, adaugandu la unele studia ore mai multe, inse in privint'a limbei romane, de cumva nu se va fi planuindu a se esmitre de totu din planu, dar' numai cu unu minutu nu s'a luatu cea mai pucina considerare, pe cindu ar' trebui se se propuna in acésta limba celu pucinu diu-metate studiale! —

Auditi colo! In vecinatatea Romaniei, unde e necesitate strigatória instructiunea reale si commerciale in limb'a romana si inca mai mare, că in limb'a germana, in scóla romanilor, pentru a e-sustinuta din fondulu loru, se nu se propuna numai unu studiu macaru in limb'a romana?! Si cavalerii romani inca totu nu se punu umeru la umeru a stórcé si din pétra nectaru romanescu pentru acésta scóla! Óre ce mai astépta? Se li se nemtiésca si vatr'a si focaliulu si in fine se se véda alienati si din patrimoniu?! Nu credemu, ca nu se voru uni toti cu anteluptatorii dela 30 Octobre an. tr. spre a reincupe o viétila nationale cu cosciintia de sine preste totu, si cu resolutiune pentru salva-re onórei loru, a belei patrie si a natiunei, care i invita la acésta. —

In adeveru, déca cavalerii si ceealalta inteligenția din Bucovina -si ar' pune pitiorulu in pragu si nu -si ar' lasá prada folosirea averei din bunulu loru numai in dispositiunea unilaterală a unei singure mane sparte, ci s'ar ingrigi cu tóta resolutiunea barbatésca a-si repune pitiorulu in patrimoniul seu, că venitulu lui se se folosésca de toti fiii pa-menteni, ér' nu numai de o mana straina unilaterală cu respingerea pretensiunilor si a dreptului nealienabile ce compete romanilor: ar' poté dà celu mai inaltiatu sboru culturei poporului romanu, facundu-si o cununa de totu feliulu de institute in limb'a patriei, care e limb'a romana, si deschidiendu astfelu una fontana potentă, din care se curga prin latirea luminei nectariulu culturei pentru poporului romanu in totu imperiulu austro-maghiaru. Sireti'a inse suge că lipitorile pana la meduva tóta puterea foloselor materiale, luandule din gur'a proprietariilor ei, din simpl'a causa, că cavalerii si inteligen-

ti'a romana nu pasiescu cu destula energia si unanimitate a se pune indereptu in dereptu nealienabile de a se folosi mai bine de bunulu seu, cum adica cere necesitatea dictata de pusetiunea si de inlesnirea culturei si a poporului romanu. —

Vreo cativa greci in Brasovu in puterea dreptului numai pretinsu de proprietate a fondurilor besericesci-scolarie nu se potu induplica nisi prin decisiunile ministeriale, nisi prin ordinatele ecsecutiuni repetitive, că se abdica catu de pucinu la eschisiv'a folosire a drepturilor proprietatii usurpate: si un'a tiéra de cavaleri cu inteligenția ei se se prostérna la tóte dispusetiunile de incercari usurpatòrie, fara macaru a protestá in liniste, dar' cu grandetia in contra unoru mesure comunistice, pre cindu ar' trebui a si cipá, că se resune pana la marginile lumei, catu de strigatória nedreptate se face romanului bucovinénu, cindu din fondulu lui se redica si se sustienu numai scóle nemtiésce cu nadusirea culturei romane!!!

Reuniuni, reunioni si ér' **reuniuni na-tionali romane** de tóta séma si necesitatea! Se nu fia numai intr'unu satu vreunu cavaleru pa-menteanu, fara a se face si conduceriulu unei so-cietati pentru a reinviá si inaltiá poporului romanu prin lumin'a experientielor si prin pracsea culésa in agronomia si in toti ramii de cultura. Nici unu preetu romanu se nu remana indereptu a face asemene! Interesele tuturor comune ne dictéza acésta, ca-ce numai in acea tiéra e constanta si ase-curata fericirea si prosperarea nationale comune, in care cavalerii seu proprietari mari si mici cu preutimea si inteligenția se lupta in fruntea poporului sub flamur'a democratiei pentru interesele tierei si ale natiuncii comune.

Éca de ce Poloni'a e nefericita si trangeata in tóte partile! Pentru boierimea loru inca se lupta numai pentru o Polonia aristocratica! Éca de ce liber'a Romania inca totu innóta in noianulu dificultatilor — spre a trece din crisea si din furtu-nele nestabilitatii, — care se nutresce in sinulu ei prin uneltilor dusmanilor straini ai romanilor, prin argatii celor, ce astépta cu setea cerbului a audi verdictulu Europei, ca romanii nu suntu in stare?! se introduca una ordine si stabilitate in statulu loru, deci ea -si va retrage man'a, care o protege, ceea ce pana acumă Napoleonu ia si ameninti, in óra, cindu agentulu Romaniei Stratu -si luă remasu bunu reintorcunduse in Bucuresci, dicundui, ca de se voru porta romanii că si pana acum, elu nu va mai apera Romani'a nisi chiaru in contra unei invasiuni straine?! déca e adeveru ceea ce scriu diurnalele germane, cari se tortura tocma de acésta sete. — Éca dar' cavalerilor si proprietariilor mari si mici romani, ca déca nu veti inaltia cu totii pe totu loculu in fruntea poporului flamur'a progresului si a culturei nationale romane la sublimitatea pretensiunei seculului; déca nu veti ecoscisa spiritulu ciocoescu, lepadandu de elu si de crasulu egoismu că de satan'a si de tóte intrigele lui, cari turbura seninulu poporului romanu, si déca luandu pe umeru crucea intereselor comune nu veti redicá flamur'a intereselor intregului popor, in fruntea lui, pe basea democratica, voi si ceia cari ve inchinarati la plebiscitulu lui, veti fi singuri, pe cari ve va blastema posteritatea in órele nefericirei sale, de cari se ne ferescă Ddieulu parintilor nostri! —

Se dè séma dar' inaintea viitorului toti, cati se retragu din gloriosulu locu alu luptei legale, celei sante si drepte, cindu dreptulu egalu de a ec-siste facia in facia cu orce poporu ne invita a nu ne mai lasá prada siretilor, cari cu daun'a rein-viarei nóstre ne predica noua totu cosmopolitismu si egalismu chiaru si in momentulu acela, in care ei -si tiesu pe suptu mana planele loru cele mai nationale si mai dusmanosé nóstre: de a ne luă totu terenulu de viétila nationale de suptu pitiore, si din mane tóte midiulócele de a ne mai luminá in di-rectiune nationale, pentruca se ne adóarma aspira-tiunile nationali si asia se ne absórba, intarindu-si ei nationalitatea loru prin atrageri si corumperi si-stematice si cu tóte farmecele descendantate si aplicate la espirarea vietiei nóstre. — Deci anim'a se bata pentru caus'a romana, la toti, or in ce limba ar' vorbi si ar' suscepé lupt'a, cu pulsu asemene de inflacaratu, sinceru si caldurosu pentru natiune: si voint'i a unei natiuni solidarie nu se mai pote ignora cu atatu mai pucinu respinge de nici o po-tere, in seculu, cindu se inchina la plebiscite si tronurile tierelor. — —

Sibiu. In Duninec'a Tomei sinodulu archidicesanu gr. or. dupa invocarea spiritului suntu se deschise la 11 óre prin archipastoriulu **Andrei**, care fu primitu cu: se trăiesca sgomotóse. Spre a ecsecuta statutulu organicu in 2 Maiu se constitui sinodulu, alese comisiuni pentru statu-rarea unei ordine interne si alta pentru cercetarea averilor besericesci. Se primi cu vivate scirea, ca Mai. Sa a resolvatu, ca unu vicariu metropolitanu alesu de metropolitu se fia dotatu cu 2400 fl. pe anu si doi asesori consist. alesi de catra sinodu cu cate 1200 fl. — Asteptam tota referad'a apromisa.

Sibiu 28 Aprilie 1870.

Preutimea zelosá din tractulu protop. gr. cat. alu Sibiului, n'a lipsit nici in anulu scol. cur. 1869/70, dupa potintia si impregiurari, prin contribuiri benevolе, a venit in ajutoriulu unoru stu-denti mai seraci, din tractulu resp., cari s'a distinsu prin progresulu in studia si prin portari; deci -mi tienu de detorintia, pre langa esprimarea cuvenitei multiumite in numele tenerilor studenti, impartasiti din acestu micu ajutoriu, a publicá in colónele Gazetei, atatu sumusior'a incursa spre sco-pulu indigitatu, catu si impartirea aceleia, intre unii studenti din acestu protopoiatu. Au intratu că contribuiri:

Dela subsrisulu 6 fl. 50 cr., dela dd. pa-rochi: Vasilie Comanu in Revasiulu 2 fl. 50, Si-meone Mihaltianu in Slemnicu 2 fl. 50, Iosifu Solomonu in Ludosiulu mare 2 fl. 50, Franciscu Botianu in Siur'a mica 2 fl. 50, Demetru Cuteanu in Secadate 2 fl. 50, Petru Bradu in Orlatu 2 fl. 50, Nicolae Deacu in Caltvasserus 2 fl., Teodoru Co-manu in Vestemu 2 fl. 50, Ioane Popu in Vizoc'n'a 2 fl. 50, Nicolae Vintilla in Caltvasserus 2 fl., Si-meone Oprisiu in Sielcau 2 fl. 50, Dumitru Rose'a in Seliste 2 fl. 50, Ioane Popu in Resinari 2 fl. 50, Eliseiu Lazaricu in Nucetu 2 fl. 50, Nicolae Farkas in Binghisu 2 fl. 50, Nicolae Stoianu in Mighindoba 2 fl. 50, Nechita Orosz in Ibisdorfu 2 fl., Anania Decei in Hamb'a 2 fl. 50, Ioachimu Nistoru in Stenea 2 fl. 50, Ioane Clainu in Saadu 2 fl., Demetru Munteanu in Toparcea 2 fl., Ioane Velteanu in Ghisas'a de susu 2 fl. 50, Mafteiu Bunea in Tilisc'a 2 fl. Sum'a 61 fl. v. a.

Acesta suma de 61 fl. v. a. sa' impartit in-tre urmatorii studenti:

1. Tenerului Clemente Munteanu ascultatoriu de medicina la universitatea din Vien'a i s'a tra-misu 20 fl.

*) Acum amu primitu si noi de acolo profesorul de reali si totusi scóla reală din Cernauti se fia cu limba numai nemtiésca? — R.

(Continuare).

Ti dă totă dreptatea dle teneru b., ca „intelligentia, prudentia și sciintia nu sunt proprietate esclusiva a betranilor“, dă astă nici că o afirmă cineva, nici că vroiu a ni le atribu noa esclusiv; dă „hanc veniam damus petimusque vi-cissim“ pretindem ca nici dvostre se nu vi le arogati că proprietate esclusiva precum v'ati deditu a face, geranduve că singuri politici independenti, juristi iusitii, teologi autonomi, patrioti zelosi si nu sciu mai ce, aroganduve pana si dreptulu că se prescrieti betranilor că despre ce materia, in ce tonu se scrie, imputandule, ca nu scriu cu blanetie si seriositate, ci cu umoru.

Dta tenerule b. scrii, ca intelligentii cei teneri romani „nu aspira a deveni in orice impregiurari nisce consiliariasi“, ci preferă a remané opincari. Cumca dta preferă a remané opincariu -ti credu, si vediu si din modulu scrierei ce ti leai appropriat deja, si dela care nu te poti abate chiaru si de ai vroii; dă ca si celialtii teneri din Pest'a — afara de vreun colegu de ai dtale — ar' preferă a remané opincari, se me erti, dă nu -ti credu, ca de si nu voru aspiră la consiliariatu, totusi voru nesu dupa invetiatu loru a ajunge ceva mai multu decat a remané opincari, ca déca ar' fi vroiu a remané opincari, puteau remané acasa la parentii fara se faca spese la parinti si se traga stipendiile, ce alti teneri le ar' fi intrebuintiatu cu mai multu folosu pentru natiune! me temu ca voi remané singuru séu numai cu forte pucini soci opincariu; altfelui eu trebuie se marturisescu, ca si de dvostre mi-ar' paré reu că se nu ve puteti avertă la mai multu.

Dá! amu intielesu ceea ce mi ai spusu dta tenerule b., dă nu aceea ce nu mi au spusu tenerii romani intelligenti; amu intielesu si m'amu desfatatu de minune in tonulu (asia dici dta) proprie in stilulu seu expresiunile cele frumose si pline de veneratiune si onestitate, cari le intrebuintiez in prelectiunile dtale si cari dovedescu pre deplinu, ca intr'adeveru esti acela, care te dechiară remané mai bine, decat a deveni „consiliariasiu“. Si déca din prelectiunile dtale nu amu potutu invetiatu alt'a, celu pucinu atat'a amu invetiatu.

Ca ce a vroiu tenerulu b. cu acea se-mi spuna, ca cine a fostu presiedinte alu conferintiei, nu sciu, pentru ca eu nici cu unu cuventu nu amu atinsu, ca constituinduse conferintia pre cine si-a alesu de presiedinte. Amu amentit u in se, ca intelligentia romana s'a intr'unitu cu anteluptatoriu causei nat. in frunte. Acăsta se vede, ca tenerulu b. cu intieptiunea, prudentia si sciintia sa cea nemarginata a cugetatu, ca e totu un'a cu a se constui conferintia si a-si alege presiedinte? Vedi, ca nu le scii totu si nu le pricepi totu —: intelligentia s'a adunatu cu N. N. in frunte — dupa acea s'a constituitu conferintia, si si-a alesu de presiedinte pre N. N.! aceste dōue fapte suntu diferte de olalta, — mai invetia dă dle teneru apoi -ti aroga dreptulu de a imputa cuiva, ca nu a scrisu adeverulu! cum imputu dta in Nr. citatu alu „Fed.“ pag. 84 col. 2. Eu amu scrisu adeverulu, dar' dta cu premare-a-ti intieptiune nu ai priceputu lucru, care cu atutu e mai de condamnatu cu catu chiaru candu ar' fi un'a: „a se intruni intr'o conferintia, — si a se constitui conferintia“ nici atunci nu ar' avé dreptu tenerulu b. a afirmă, ca nu anteluptatoriu, ci G. M. a fostu presiedinte la conferintia, pentru ca lui G. M. chiaru asia ei compete titul'a de anteluptatoriu — vedi icón'a din 1861 — că si aceluia pentru care se vede tenerulu b. a o rechiamă că prerogativa.

Te ai blamatu dle teneru b., déca -ti ajunge mintea a cuprinde cele ce -ti amu spusu aici. Ori apoi ai lucratu necavaleresce, ca ai afirmăt ceva ce eu nu amu disu, si că se poti mistifică, si insielă publiculu cetitoriu, nici ca ai citatu respectivelve pasage din corespondintia mea, cum ai facutu cu celealte, ci ai — mistificat! ai confundatu concepte.

Era insulte, sarcasme si batujocuri! Cu totu si rulu afirma tenerulu b., ca corespondintia mea a fostu plina de insulte, sarcasme si batujocuri, si afara de expresiunea „frenetic“ nemica nu a aratatu din corespondintia mea ce i a vatamatu ce i a insultatu intr'adeveru? Una expresiune ar' fi fostu despre care ar' fi potutu afirmă tenerulu b., ca a fostu sarcasmu, care i a potutu vatamă a mitiunea, éra nici decat onórea séu caracterului tenerului b. Espresiunea „intielépt'a intelligentia“. Această inse se vede, ca nu l'a vatamatu, nu fusesc, pentru ca densulu e de convingere, ca intr'a de veru ei compete acea numire, ca intr'adeveru e

2. Tenerului Elia Danila, juristu in anulu I la academi'a regia de aici, i s'a datu 9 fl.

3. Tenerului Ioane Bunea, juristu in an. I la academi'a regia de aici, i s'a datu 7 fl.

4. Tenerilor Ioane Mihaltianu si Davidu Lazariciu, ambii juristi in an. I la academi'a de aici, la fiacare cate 6 fl., la amendoi dura 12 fl.

5. Lui Valeriu Ardeleanu, studente in VII clase la gimnasiulu de statu de aici 6 fl.

6. Lui Ioane Deacu, studente in IV clase la gimn. de statu de aici 4 fl.

7. Lui Dionisiu Aaronu, studente in III clase la gimnasiulu de aici 3 fl. Sum'a impartita face 61 fl. v. a.

Ioane V. Rusu.
protopop. Sibiului gr. cat.

Clusiu 18 Aprile 1870.

Scaunulu protopopiatului gr. cat. din locu, fiindu vacantu de mai multe luni, -si astăptă cu neastemperu ursit'a sa. Nimicu nu se ventura cu atata scrupulositate in spiritulu publicului romanu de aici că intrebarile: Ore cine va fi protopopu? Si ore cine ar' fi mai la loculu seu?

Constitutiunea, cea mai mandra si mai santa haina a besericiei nostra, e strentuitu si sfasiata, noi astadi nu mai dispunem de vointia nostra; trebuie se inghitim ca ce placu altora, éra nu nöue. Singura mangaiere ce ne-a mai remas este intieptiunea, patriotismul si bunavointia capiloru, ce au a mana chîrma acestei beseric. Nu ne indoinu, ca inaltati la culmea misiunei loru, parintii patriei si ai besericiei voru intielege gravitatea acestei cestiuni si dupa ce voru si studiatu cu profunditate impregiurarile societatii romane de aici, dupa ce voru si pusu in cumpana interesele nostra perduite in trecutu, ce presentele ni le rapesc din mana si cari pe viitoru inca-su amenintiate, numai dupa ce voru si cumpanu trecutulu cu viitorulu, trecutulu cu scaderile si perderile lui, viitorulu cu situatiunea multu mai amenintata, cu aspiratiunile nostra multu mai fierbinti, dar' lipsite de sprijinu, numai atunci voru desemna pe cei ce suntu chiamati a sustiné cu mana tare causele si aspiratiunile nostra.

Credu, ca nu strica, a mai aduce, dupa putinta, lumina asupra situatiunei unei societati, mai alesu, candu e vorba de denumirea capului, a conduceriului ei; vorba romanului: „Déca nu i capu i vai de pitioare“.

Scapatu in anulu 1848 de pirjolulu vîcuriloru numai cu sufletulu in óse, de atunci cu firele intigei in pitioare inca, cu capulu ametitu de furtuna, amu trecutu dōue decenii de confusiune, de nedesciune, amu facutu totu numai, că se se faca, ca asia ne-amu deprinsu, din betrani asia ne-amu posenit, bine, reu, cum da Ddieu. Dar' pana candu acesta? Astadi totu poporele, si cu atatu mai vertosu se cuvinte romaniloru, că orice pasu voru intreprinde acela se fia resultatulu unei seriose chip-suntie.

Barbatii, cari au simtitu in anim'a loru insuffarea cea santa a geniu lui celu bunu alu neamului nostru, se deschida ochii astadi mai multu că ori si candu. Cu mintea totudéun'a la scopulu fip-satu, éra cu grigia preste totu loculu, la totu ce poate séu ar' puté concurge la tient'a unde aveamu se ajungemu. Se se destupe totu isvórele ce crescu si imbogatiescu riulu progresului nostru nationalu. Se nu se ignoreze causele aflatiorie pe unu planu secundariu, ca-ci acea nu o potu face fara detrimen-tulu celor de pe planulu principalu, se nu ignoreze amanuntele, ca-ci ele facu intregulu.

Mai repetu inca; barbatii nostrii chiamati se deschida ochii mai multu că ori si candu, că buni conduceri, se intaréscă posturele ori unde ar' cere trebuintia, se le retraga de unde lupta-i usioru de sustinutu in favorulu locuriloru mai espuse si greu de aparatu.

Acestea premise, voi veni la obiectu.

Publiculu romanu din Clusiu se poate reduce la trei cadre principale: poporu, industriasi si intelligentia, cari si aceste constau diu mai multe colori si apoi din fatalitate intre totu estea exista, potu dice fara indoiéla, o buna dose de separatismu — reulu releloru la noi.

Ce se vorbescu de poporu? elu si aici e că preste totu loculu, cum l'a lasatu Ddieu in voi'a intemplarei de si este invetiatoru capacitatulu, es-pertu si zelosu; n'are invetiaci abia 20 la numeru; localulu e strimtu, sarimanu si frigurosu — baie-tieii ar' avé voie se cerceteze scol'a si de presente suntu mai multi, cari nu sciu romanesce, ci invetia acum. Abia amu auditu odata séu de dōue ori

vorbinduse de scola pana acum, — totu noi mai inapoi — de si exemplul n'au lipsit, ca-ci Clusiu si orasulu confesiuniloru, fiacare cu scolele loru propriu, pana si tiganii si-au fostu redicatu capulu in anii trecuti si inca pentru o scola reala.

Pentru industria, preste totu disu, la noi cei de dincőce nu s'a facutu nici unu pasu. Nu numai ca nu s'a facutu nici unu pasu pentru prasirea si inmultirea ei, nu s'a ingrigit celu pucinu pentru pastrarea celor ce intemplarea ne-a adus, asia dicundu, că unu castigul aluvialu. Astadi abia incepem a cugeta la asia ceva; astadi candu ne-au deseptatul alte necesitati, cari nu se potu redica in acestu golu ce ni lu face lipsa comerciului si industriei. Acăsta este o mare scadere din mai multe puncte de vedere; se audim ce dice vestitulu economistu germanu List: „... unu poporu curat agricolu este că unu individu, ce nu are decat unu singuru braciu, redemanduse pe unulu strainu, care nici acela nu i este asecurat; pre candu unu poporu agricolu si manufaturariu totudeodata are dōue bracie ale sale propriu.“

Se mai adaugem impregiurarea, ca clasa agricola in ori si ce tiéra, celu pucinu dupa experintia de pana acum, cu intelligentia sta pe colu mai diosu fustelu in societate. — Unde mergem? Ne falim, ca suntemu de ai lui Traianu!

Sortea industriasiloru ce i avem u imprestati in totu Clusiu si demna de plansu. Maiestrii din generatiunea betrana pentru romani nici nu mai existu. Imprestati printre straini si legati acolo prin casatorii si alte legaturi sociali au devenit pomi cu ramurele in gradin'a altora, fructele loru demultu le culegu strainii, fi si ficele loru se falesc cu originea vandalica a lui Arpadu. Si a cui e vin'a?

Calfe aveamu unu numeru destulu de frumosu pre la totu ramurele de industria si se inmultiesce pe di ce merge cu unu si mai frumosu numeru de elevi, cari din diferite motive si mai alesu din lipsa speselor se lasa din a II-a si a III-a clasa gym. in favorulu industriei, durere inse, ca si acestia suntu pe trista cale a sfasietorei morti nationali. Si cine s'a gandit si cine se gandesc inca pana acum la mantuirea loru? Mandre surcele cu trista sorte, voi nu veti invetiseli, nu veti umbri cu florile vostre trupin'a, care v'a resarit u si crescutu? Si ore poate remané romana acesta tinerime, care, afară de tata, mama, frate si sora, n'a avutu altu profesor, care se o invetie, graindu-i cu graiulu si anim'a romanului, o tinerime ne socotita si ne ocrotita de din afară si tractata cu atata indiferența de noi cei din locu.

De n'ar fi urmatori'a impregiurare. —

Tinerimea nostra industriale invetia in scoli unguresci.

Si apoi ciue nu scie ce i scola ungurésca? Modulu de a tracta cu baietii si mai alesu istoria ungurésca, dar' nu a patriei, atatu de partiala, unde dau campu fara margini patimilor desfranate in contra natiunei romane. Se vorbescu unor straini asi mai avé de insieratu, dar', lucrulu fiindu ve bine cunoscetu, permiteti-mi se ve aducu, că ilustratiune o poma acra si padurétia demna de scol'a unde a crescutu.

Candu unu deputatu romanu transilvaneanu in diet'a din Pest'a avu cutedarea de a spune verde puterniciloru dilei, ca romanii nu voru renuncia nici odata la drepturile loru imperscriptibile, intr'unu locu publicu, in giurulu unei mese, mai multi studenți la academi'a de drept de aici vorbeau chiaru in acestu obiectu. Unu unguru colega de scola alu loru se indrepta catra ei si cu unu aeru de totu flegmaticu le dice: „Nu intielegu, frate, ce dorintie mai poate avé natiunea asta a vostra, nu me potu opri de a n'o caracterisa de cea mai ingrata“. Romanii stau se lu manance cu ochii cautandulu luugu. Ungurulu continua: „Nu siedeti voi in gimnasiele si academiele nostra cu noi alăturea, da — apoi pe sate cati romani suntu cu mosii, cu boi, cu cara, cu turme de oi...“ „Si apoi? — Esplicate frate eu nu te intielegu?“ lu intrerupe unu romanu. „Ce esplicatiune ti trebuie, tiéra e esclusivu a nostra! aici n'aveti de cautatu nemicu; poftiti in Valachi'a si acolo...“ Nu i lipsa de comentariu. — Osu din osulu lui Verböczi si contimpuranii Apor si Tisza. Aprobatele si compilatole reinviante in demnii stranepoti. O mica reflecțiune le asiu face. Poporulu nostru aprobateleru si compilatelor adesori le cantau (si poporulu ce canta de multe ori si face)...

Éta scol'a ungurésca; éta si fructele ei.
(Va urmă.)

superinteleptu; — prin urmare eu nu sciu ce l'a potutu cu dreptu cuventu insultă si vatamá, asia catu nu -mi remane alt'a decatu se -mi ieau refugiu éra la secrét'a de comedie! —

Acest'a e comentariulu meu la prelectiunile tenerului b. din Nr. 22 alu „Federatiunei“. Din aceste s'a potutu convinge tenerulu b., déca mai are sentiu de onestitate si dreptate, ca prelectiunile lui mai curendu au meritatu numirea de batjocura, decatu corespondint'a din Nr. 17 alu „Gazetei“ si ca aceste prelectiuni contienu neadeveruri, éra nu corespondint'a.

Asiu fi finitu tenerule b., déca nu asi avé datorintia catra dta de a-ti intóre imprumutulu, tienendu-ti si eu prelectiuni, cum ai avutu bunatate a-mi tiené dta! Éca prelectiunile mele:

Se nu credi, ca numai dv. respectivii teneri — sciti iubí patri'a si natiunea; betranii inca le iubescu dora mai multu cá unii teneri, de si amórea loru nu se manifestéza cá la unele animale, cari de iubire mare ce au catra fetii loru ei stringute odata de ii si sugruma, amórea betranilor catra natiune e rationabile, nu voru se pericliteze viéti'a natiunei prin pré mare si nerationabile amóre. Amórea betranilor trebuiesce se fia inca si mai mare cá a tuturor tenerilor, pentru ca betranii suntu legati cu mai multe legaturi de natiune, nu cá unii din teneri, cari omnia sua secum portant.

Se nu ve intipuiti, ca numai acele cali suntu bune si ducu la fericirea natiunei, cari le aflati si le calcati dvóstra tenerii, din contra se credeti, ca si betranii din convingere despre bunetatea si siguritatea caliloru nu mergu pre o cale cu dvóstre, aducandu-si aminte de povestea romanului, care intrebati fiindu, ca veni-voru nuntasii (cu mirésa) curundu a respunsu: de voru incungiurá voru ajunge curundu; éra de voru vení calé obla se voru intardia! Nu aceea cale e mai buna, care e mai scurta, ci care e mai sigura. La acésta parere vomu avé cu noi cu buna séma si majoritatea tinerilor, cari nu voru a uita dintr'o data, ceea ce au invetiatu, ca ratio et consilium in senibus est.

Se nu adurmecati dar' in toti pasii betranilor, cari nu i facu pre calea croita de dvóstra, totu numai tradare, prodiuine, crime de lesa natiune s. c. l., pentru ca hanc veniam damus petimusque vicissim, déca vi ertatu dvóstre a tinde catra scopu pre calea, care o cugetati mai buna, de ce se nu le fia ertatu si la betrani a tinde totu catra acelu scopu pre calea, care le pare loru mai sigura.

Atat'a reutate totu nu veti presupune despre betrani, ca cu voi'a voru lucrá spre stricarea si periclitarea fericirei si a existentiei nationale, — nu aveti dreptu, nu aveti causa de a presupune asia ceva! séu ca atunci ni dati si noa dreptu, cá se dicemu, ca uneori prin escentricitatil dloruvóstre lucrati — cá in adinsu — spre ruinarea natiunei!

Se nu mesurati poterile nóstre dupa poterile altoru natiuni, ci dupa starea nóstra faptică! In desiertu ne provocamu la franci si germanui, ca a-ceece ce au pututu francii si germanii catra finea secului trecutu, noi — durere, nici cu finea secului presentu nu vomu puté. Starea loru de atunci atatu materiale catu si intelectuale noi, dorere, dar' nu credu, ca o vomu ajunge, pote ca nici cu finea acestui seculu! Cu tóte aceste teneri si betrani nu trebuie se ne retragemu intru nemica dela intreprinderile, cari ne aprobia de acea dorita stare, numai, cá se propasimu mai securu, se procedemua fara sarita pré cutediata, ca acésta pote tocma se ne si impedece. —

Se nu confundati conceptele si se nu promulgati neadeveruri. Déca sentiulu de dreptate si de oménia ve e atatu de incordat, catu nu ve pote retine, cá se nu scrieti neadeveruri; apoi celu pucinu se ve rositi si se incungiurati a pune in gur'a alienului cuvinte, cari nu le-a disu, séu ai subpune fapte, cari nu le-a facutu. Cine va cete „Famili'a“ va trebusi se crédia, ca s'a afaltu ómeni atatu de idioti si neculti, cari si-au batutu jocu de ide'a teatrului, de teatru preste totu; cá si candu l'ar tiené nu numai de superfluu, ci si de stricatosu s. c. l. **Si vedi ca nu e asia!** Corespondintele Gazetei nu a combatutu (séu dupa cum scrie „Famili'a“ si „Federatiunea“) nu a condamnatu, nici ca si-a batutu jocu de ide'a teatrului nationalu, ci (de) limbajulu bombasticu alu acelor'a, cari credea — se vede, ca astazi nu mai credu nici ei, — ca teatru romanu se va redicá in timpu scurtu, cari s'a ingrigit, ca unde se se edifice, unde se fia decoratiunile si garderob'a, si cine se ni

lu conduca teatru; cari scrieau, ca si totu se-cundulu produce daune regretabile, de acestia mi-amu batutu eu jocu, propriu pre acestia i amu vediutu, ca nu rumega ce scriu, nu considera si nu ieau privintia la starea faptică intelectuale si materiale a natiunei nóstre! Fi bunu tenerule b. mai citesc unadate cele ce scrie betranulu corespondinte si vei aflá, ca nu a combatutu folosele unui teatru pentru romani, ci a vrtoit a aratá, ca de presentu nu suntemu in stare a redicá si sustine teatru — si ca chiaru se fumu in stare, amu avé deocamdata alte lipse cu multu mai mari, cari ar' cere inca o si mai grabnica acoperire! Spune-mi nu e asia? Numai orbulu, nerusinatulu si malitosulu va puté dice dara, ca „aceia, cari nu consentu cu planulu de a redicá inainte de tóte unu teatru romanescu, si apoi a ingrigi de institute de crescere etc.“, suntu contrarii inaintarei si ai intarirei natiunei! Din contra afirmu eu de nou in tóta puterea cuventului, ca numai aceia voiescu intr'adeveru redicarea, prosperarea si fericirea natiunei romane, cari se ingrigescu inainte de tóte de midiulóce de crescere, de totu feliulu de scoli — pentru de a cultivá poporul romanu atatu de impilatu! Cultur'a si érasi cultur'a poporului, care sei ajute si se lu invetie a-si imbutati si starea materiale, numai aceste potu sei ajute poporului a-si usiurá sorteia, a rumpe catenele sclavie; — éra teatrulu in sine — fara a fi ajunsu ante i la cele döue, — nici odata! Din contra, fara cultura si stare buna materiale si mantuiti, éra vomu cadé, éra vomu deveni sclavi!

Ca „pres'a“ dualistica scrie in contra teatrului romanu, nu e adeveratu, ca unele diurnale germane séu ungure voru fi scriindu, se pote. Oserbezu numai, ca „Pester Lloyd“, care inca e dualistu si de securu nu i amicu alu romanilor, s'a marginitu a constatá numai fapt'a, ce au intreprinsu romanii pana acum in caus'a teatrului, nici cu o vorba nu au aratatu, ca nu consente cu planulu. Ce va fi indemnatu pe „Presse“ din Vien'a cá se scrie in contra, ea va scí, pote cunoscse si ea, ca vroimu se ne apucam de ceva la ce nu i a venit timpulu inca, ori pote chiaru si din reutate ori invidia, — dara cá se deduci t. b. din impregiurarea acésta — cum face „Famili'a“, — ca „acei romani, cari nu aprobeta fapt'a inteligenției din Pest'a s'a conspirat cu contrarii natiunei nóstre“, acésta e mai multu cá nerusinare, mai multu cá malitia, e o blasphemia fara pareche. — (Va urmá.)

Dela diet'a Ungariei.

In siedinti'a din 27 se mai luă inainte si estradarea dep. serbu Miletics érasi pentru unu art. in Nr. 36, 1869, publicat in „Zastava“. Din punctulu, ca a trecutu terminulu de 6 luni, de candu s'a intreruptu urdarea procesului, ca-ce dupa legile din 48 delictele de presa dupa 6 luni devinu prescrise si nerenovalibile, intrara in apararea lui M. si A. Mocioni si Babesiu, cu tóte acestea se decise cu majoritate de voturi a se estradá si Miletics.

In siedinti'a din 28 Aprile dupa unele interbeliuni, min. de interne Rajner pune inainte proiectele de lege despre regularea **municipioru si a comunelor**, ér' Horváth alte proiecte in cestiuni urbariali si pentru nesce mosce de sub feudalismu atatu pentru Ungari'a catu si pentru Transilvani'a.

In siedinti'a din 30 Aprile Stratimirovics interbeléza pe min. de justitia, deca are intentiune a reinnoi cercetarea si a pedepsi pe unu ucigatori, care omori in Despot-Szt.-Ivan, diu'a mare pe unu individu, strapungundulu cu cutitulu, pentruca, cu tóte, ca au fostu de facia mai multu de 30 de martori, vediendulu cu ochii si numindulu dupa nume, totusi la cercetarea introdusa nu s'a desco-perit uciatoriulu. Irányi interbeléza, déca regimul intentionéza a ordoná controla preste institutiile de linie ferate. Dupa acésta se publica art. de lege despre bugetulu din 1870 sanctionat; apoi se alege o comisiunea de 15 pentru proiectele de instructiune publica in scólele medie. —

CROATI'A. Agramu 28 Aprile. Abia se reincepé diet'a cea amanata, si 15 dep. din opo-sitione si dualistici facura unu clubu cu program'a

de a se luá la revisiune pactulu cu Ungari'a si a se protesta in contra provisorilui din Fiume. In sied. din 26 se facura incercari in dieta a trage la respundere pe delegatii croati dela diet'a din Pest'a: ér' a dôu'a di se revoltarea croatii in contra dietei din Pest'a. Erá adica a se publica legea ungura-croata din Pest'a prin diet'a croata dupa legea de pactare, anumitu legea despre contributiunea de consumu pe vinu si carne, dupa o desbatere infocata cu 42 in contra la 10 voturi se reieptă promulgarea legei si cu 35 in contra la 16 voturi se decisese a se retramite indereptu. La citirea legei inse protestandu parasira 16 deputati sal'a si diet'a remase fara majoritate. —

AUSTRO-UNGARI'A. Vien'a 1 Maiu. Incercarile de invoire ale min. Potocki cu boemii n'au remasu fara resultat. Conducatorii nationali din Boem'a si Moravi'a Dr. Rieger, Prazak, Sladkowsky, Zeithammer, Klaudi si Clam M., chiamati de min. Potocki la Vien'a conferira mai de multe ori si le succese a fipsá celu pucinu punctele de vedere, din cari s'ar poté intreprinde una invoiéla multiamitória cu poporul boemu. Coróna a voit u si min. a implinitu voiea corónei, asternendu resultatul intelegerilor preliminari Mai. Sale, de unde se astépta resolutiuni mai de parte.

Regimulu de acum se invoi a da dietei Boemiei autonomi'a catu se pote mai estinsa; recunoscse individualitatea de dreptu de statu si diplomatica a tierelor corónei boeme si ei va castigá valórea indreptatita la incoronare, la tóte actele internationale si diplomatice si alte cause privitorie la tierile corónei boemice.

Boemii nu voru respinge idea representatiunei comune a tierelor cislaitane, rezervandu-si cá defigere competitintii ei se se faca cu cointelegerere comună (nu de noi fara noi) si nu voru pretende o dieta generale a tierelor corónei boeme, care se inghita competitint'a senatului séu a dietelor de adi. Acestea suntu punctele de vedere din ambe partile. Conducatorii s'a dusu a casa in 30 Aprile si voru referi in adunari despre cele intemperate. Tóte alte dari cu socotél'a suntu nemature. Acum voru pasi germanii cu boemii la invoiéla a casa in caus'a dietei, cu care se se incépa pertractarile ulterioare pe basea resolutiunei ce va emana dela coróna, déca. —

Acum se face invoiéla cu polonii si pote ca si br. Petrino, care fusese invitatu la Vien'a, inca va da a féri pe bel'a Bucovina de rapirea polonului si i va castiga dorit'a autonomia provinciale nationale, dar' mai multu se nu se injuge de catra o minoritate de vr'o 25 mii imigranti nemti in poterea dreptului de suprematia. —

Cronica esterna.

ROMANI'A. Pe 12 Maiu se readuna corpu-re legiuitorie si abia cetim in diurnale, cumca d. Manolache Iepureanu a venit la rondu, cá presidinte cu unu ministeriu abia inchiegatu pe condițiuni? — Eca dar' noulu ministeriu: D. M. Iepureanu presidinte si interne, d. C. Gradisteanu finantia, d. Pogorul culte, d. P. Carpu esterne, d. G. Manu resbelu, d. G. Cantacuzino lucrari publice, d. Al. Lahovari justitia. Cata garantia dà pentru natiunea romana acestu min., noi de aici nu potem predice, ci ne tiermurinu a oserbá, ca de nu se voru nevoi a representá si inaltia interesele natiunei romane, atatu in afara, catu si in laintru, aducandu neamanata vindecare tuturor relatoru ce amenintia cu cutropire prestigiulu natiunei romane si alu romanismului din Orient, si de va mai lasá si acestu min. aventu lipitorilor — se i mai suga si restulu vietiei, ce i a mai remasu, ocupandui strainii tóte posturile si anteprisele cu ajutorie guvernelor: apoi nu vremu se fumu cobe rea, dar' nu o se calce érba verde timpu indelungat, pentruca romanilor le trebuie guvernul cu anima si zelul romanescu, care amblandu pe pitioare sale sub garantia Europei se nu faca metanie nici rusului, nici turcului, nici ostro-ungurului, dar' dieu nici ideilor tombaterice, ci singuru numai intereselor intregului popor romanu, pe principiul libertatii, egalitatii si alu fratiatii. Cu mana de feru dar'

drepta intru administrarea justitiei si neviolabil'a ecsecutare a legilor, are se tienă flamur'a libertătilor constitutionali că astfelui, aducându stabilitate si multumire celor insetati de securitate si de dreptate, nadusindu sirementele abusantie si inaltiandu dreptatea pe tronulu progresului intre totă clasele societăti, se aiba poporul romanu parte de ajutoriu la regimulu seu a se inaltia la aspiratiunile ginte sale civilisatrice.

Caus'a dela Tecuci o descrie „Tr. Carp.” mai originalu: Ca Sambat'a săra la confetaria jidanii ridea de crestini, pana ce unu jidovu cutedia ale dice in audiulu tuturor: „ca de géba mai astépta inviare lui Isusu, pentru ca pe densulu l'au spandiuratu legile că pe unu talhariu si ca atunci va mai invia Isusu, candu voru invia toti talharii, cari s'au spandiuratu de candu e lumea.” Jidanii dar’ -si batura jocu de crestini, ca estia dieescu pe talhariulu lor, si crestinii se catramira pentru acesta infamia, incat a eruptu apoi scen'a in diu'a inviare. —

Din Moldova se scrie, ca se ivira mai multe casuri de amenintarea vietii prin hoti, cari se formează in bande si amenintia securitatea. Furturile inca suntu dese, că siabusurile si apasările populului prin argatii ciocoismului. —

Unu casu de desperarea tieranilor ne referéza „Cur.”: „In septeman'a patimiloru, candu totu crestinul gandesc la sufletulu seu, candu si celu mai perversiv -si face bilantiulu fara delegilor lui; locuitorii comunei Bozienii Fundescelui din jud. Romanu, cari la ivirea primavarei, in totu anul, suntu si vedu, ca suntu proletari pe pamantul României. Acestei sermani locuitori fosti clacasi spoliati, dupa catu ni se dice, prin insiatiune, de dreptulu de a avé si ei o bucatica de pamantu proprietate a loru, in urm'a atatoru promisiuni inalte si oficiale date loru, ne mai vediendu nici unu resultat, au ajunsu la culmea desperarei au luatu armele si suntu decisi a-si recapata prin fortia aceea ce nu li se da de dreptu. Numerul loru dela vr'o 40 a crescutu la suma de aproape 300, din care vr'o 60 de profesiune puscasi din Padureni, comandati de unu sergentu maioru, puscele comuniloru, cōse si topore le serva de arme; er' in faci'a dorobantiloru administratiunei tramisi de a i reprimă că totudéun'a, si-au luatu positi'a de aparare pe o colina tîrmurita de parilu Boșianc'a, de unde nu s'au pogorit inca dinaintea serbatoriloru nici pana astazi. Preotulu satului a oficiat intre densii pe acea colina, si ei acolo si au facutu datori'a de crestini cu ocasi'a St. Inviari. Aflam, ca administrati'a din Romanu aflanduse slaba in faci'a unui asia micu numeru de romani, dar' decisi pana la mōrte, ar' fi cerutu pe de o parte concentrarea tuturor dorobantiloru, er' pe de alt'a si ajutoriulu unui batalionu de soldati spre a i reprimă pe cei ce -si ceru dreptulu si a protege pe noulu Apor din Romanu. —

FRANCI'A. Un'a incercare de atentat asupra vietiei imperatorului se da a fi numai scornitura. Se vorbesce inse despre descoperirea unui complotu mare in contra vietiei imper., din care causa s'au arrestat vreo trei individi. Se dice, ca s'au gasit la unu arrestat si chartii compromitatorie, bombe. — In cercurile curtieri imp. domina o ingrijire, cumca plebiscitulu nu va esi pré favoritoriu. Se vorbesce, ca in casu nefavorabilu se va midu-loci unu altu plebiscitu, in care se se puna simplele intrebări: ca ce mai vréu francesii: imperiul său republic'a? Adunarile alegatorilor pentru cooptiegeri preliminari decurgu in cea mai mare liniște. — Diurnalele germane credu, ca plebiscitulu va esi in defavórea imperatului. —

MAREA BRITANIA. Intemplarea dela Grecia cu omorul calatorilor englesi la campulu Marathon din partea bandei de hoti au miscat pe Anglia că se midiulocesca la celea trei poteri protectoare ale Greciei, că se tramita o nota identica la curtea de Aten'a, pre care a si proiectat' o Lord Clarendon si care face respundatoriu solidariu pe regimulu Greciei pentru fapt'a cea crancena comisa prin band'a de hoti la Marathon.

Intre Itali'a si Anglia s'au midiulocit o inviore pentru că se faca unu pasu categoric in Aten'a. Cabinetul din Viena inca vré a se alatură la unu pasu colectiv eventualu alu puterilor, „Times“ reportéza, ca casulu acesta a inversiunatu preste mesura animile englesilor, incat si oserba, ca de aici va esi unu evenimentu mare politicu,

pentruc suferintii a Europei a ajunsu la capetul si a sositu timpulu, că rusinatòri'a gubernare grecésca se se delature. Déca regimulu grecescu e neputiniosu in contra hotiloru, auctoritatea trebuie se se sustinea o mana mai tare decat cu e ceea a grecilor; si nu se va concede se-si bata diosu de civilatiune, care ii a protegeat. Aici adauge, ca pentru unu casu mai micu vatamatoriu Anglia a spesatu 9 milioane de pondi sterlingu in espeditiunea Abisiniei. Pentru ocuparea Greciei le e de ajunsu 3—4 regimente, pentrucă se faca drumurile intocma de secure cum suntu ale Angliei.

Se scrie acum, ca escadr'a englesa din insul'a Malt'a a si primitu ordine a merge la portul Pyreu. —

RUSI'A. Petersburg 29 Aprile. Chirigisii dela marea caspica s'au resculatu; au ocupat fortulu lui Alecsandru la sinulu marii Saritasch, au prinsu 38 cazaci. Rusii au tramsu ajutoriu din Caucas. — Imperatulu Alecsandru, care imprimă 52 de ani la serbarea nascerei, e morbosu si va merge la baile din Ems, déca nu se va incinge ceva la Grecia. —

Varietati.

— Societatea teologica din Gherla „Alexis-Sincaiana“ va tiené a dou'a siedintia publica dela infinitarea ei in diu'a de 3 Maiu a. c., la care se astépta a participa iubitorii si favoritorii acestei asociatiuni de progresu in cultura. —

— In Muresiu-Osiorhei cu br. Apor in frunte, in Clusiu, Pest'a si preste tota Ungaria' advocatii si juristii maghiari vreau se faca reunioni tari si mari pentru aplicarea legilor etc. Romanii juristi si advocati, chiaru candu ar' frequenta si este asociatiuni, totu -si se nu remana fara a face indata si ei reunione de advocati si juristi nationali, ca altfelu suntemu inmormentati de vii in cintrimulu din Tofaleu! —

Indreptare: In Nr. 30 Brasovu intre contribuitorii cetesce: Teofilu Francu v.-notariu 1 fl. 50 cr. in loculu unuia repetitu. — Sibiu: pe ronda, nu portă frica. —

Nr. 771—1870.

Escriere de concursu.

Pentru postulu de jurium-inspectoriu la domeniile archi-episcopesci, seminariali, alu fondului de institutiune asia numitul alu Basilitoru si alu fundatiunei Alecsandru St. Siulutiane, si de advocatu alu clerului cu locuinti'a nemidiulocit in Blasius, prin acest'a se scrie concursu.

Emolumintele impreunate cu acestu postu suntu urmatoriile:

- I. In bani gat'a 600 fl. v. a.
- II. In naturalia:
- a) 100 metrele granu, metret'a a 16 cupe computata;
- b) 100 metrete cucuruzu;
- c) 6 orgili cubice lemne de focu.

III. Pentru vinu relutu 50 fl. v. a.

IV. Pentru intertentiunea alor do cali relutu 120 fl. v. a.

V. Relutu pentru cortelu 150 fl. v. a.

Doritorii de a ocupă preatinsulu postu au de a substerne capitulului metrop. gr. cat. din Blasius pana in 15/3 Maiu a. c. documentele loru bine instruite:

1. Despre portarea loru morale nepetata.

2. Ca suntu advacati censurati dupa legile patreriei in presente sustatòrie, si ca că atari au functionat, numindu si loculu functiunei loru.

3. Ca au cunosciinti'a deplina alor 3 limbe domnitòrie in patria.

4. Ca suntu de națiune romani si de religiune gr. catolica.

Din siedinti'a capitulului metrop. gr. cat. de Alb'a Iulia, tienuta in Blasius la 2 Aprile 1870. —

T. Cipariu m/p.,
2—3 vicariu gen.

Apele minerale

dela Elöpatak (Valcele) cautate multu pentru eficacitatea loru se esporta forte considerabilu de candu domnul **Dr. Orobán** din Brasovu a introdus o metoda ameliorata de a le imple si a le espedia. In depourile sale in Brasovu si Elöpatak, se afla totu mereu apele in cantitate suficienta, prospete implute, si gat'a a fi espediate dupa dorinti'a publicului. Falsificatii dese, si substituirea apelor din alte isvōre nesignificative, indēmna pe susu numitul a garantă numai pentru apele minerale de Elöpatak, care voru fi luatu din depourile sale. —

Subscris'a are onore a anunciat tuturor cunoscutilor cumperatori (musterii) de strune dela repausatulu seu sociu Ioane Legrady, precum si ou publicu, cumca conservéza că si mai inainte unu depositoriu bine assortit de totu feliulu de strune de matie, precum si invelite si strune de matasa, tocma precum tienea si repausatulu. Primesce asupra-si ori ce comande, ce tienu de specialitatea aceasta, si le ecescutéza cu pretiurile cele mai precise si fara amanare.

Totuodata se face cunoscutu, ca se asta de vendiare si unu secretariu (Schreibkasten) forte elecantu in strat'a noua a spitalului Nr. 438.

Elise Legrady,
veduva de strunariu, Scheiu, strat'a fantanei
1—3 lui Boghiciu (Brunnengasse) Nr. 418.

CURSURI LE

la borsa in 6 Maiu 1870 sta asia:

Galbini imperatesci	—	—	5 fl. 86	cr. v. a.
Augsburg	—	—	121	—
London	—	—	123	75
Imprumutulu nationalu	—	—	69	75
Obligatiile metalice vechi de 5%	60	75		
Obligatiile rurale ungare	79	60		
" temesiane	78	75		
" transilvane	75	75		
" croato-slav.	83	70		
Actionile bancei	—	—	723	—
" creditului	—	—	252	50

Transportarea de sine.

Intreprindetorii de cladirea drumului de feru r. osticu-ungurescu publica transportarea de sine dela Vintiu la Sibiu si la Mediasiu sub urmatoriile conditii:

dela Vintiu inf. pana la Sibiu pe maja 60 de cruceri, dela Vintiu pana la Mediasiu pe maja 1 fiorinu.

O sine cantaresce că la 4 maji si 1/2, doi boi séu cai potu duce 4 pana la 6 sinei.

Asta se urca pentru o incarcatura dela Vintiu pana la Sibiu 10 fl. 80 cr. pana la 16 fl. 20 cr., dela Vintiu pana la Mediasiu 18 fl. pana la 27 fl.

Fiasce-caruia, care se va afla cu carulu la magazinulu curtii de feru in Alvintiu, i se voru predá sinele cu unu biletu de caratu, er' plat'a -si o va redicá la loculu de descarcatu indata ce va fi predatu sinele si biletulu de transportu, in tota diu'a dela 6 ore dimineti'a pana la 6 ore sera, in bani gata.